

# Odontología 13.1 Rendez-vous d'urgence

Cita de urgencia



1. Dans quel cas faut-il consulter rapidement un dentiste ?
  - a. Quand on veut simplement faire un détartrage annuel
  - b. Quand la dent est un peu sensible une fois par mois
  - c. Quand la dent change légèrement de couleur sans douleur
  - d. Quand la douleur bat comme un petit cœur, surtout la nuit
2. Après le diagnostic et l'antibiothérapie, quelle étape suit souvent pour la dent concernée ?
  - a. Uniquement une radiographie de contrôle
  - b. Un simple polissage de la dent
  - c. Un rendez-vous pour dévitaliser ou extraire la dent
  - d. Un blanchiment pour améliorer l'esthétique
3. Que dit-on à propos d'une douleur très forte liée au froid ou au chaud ?
  - a. La douleur disparaît toujours sans traitement
  - b. Il suffit de boire un verre d'eau froide
  - c. On peut attendre plusieurs semaines avant de consulter
  - d. Les médicaments ne suffisent pas, il faut traiter sur place
4. Comment certains cabinets dentaires organisent-ils la prise en charge des urgences ?
  - a. Ils demandent toujours d'attendre le contrôle annuel
  - b. Ils peuvent accueillir les patients sans rendez-vous
  - c. Ils envoient tous les patients directement à l'hôpital
  - d. Ils n'acceptent jamais les urgences

1-d 2-c 3-d 4-b

## 2. Lee el diálogo y responde a las preguntas.

Cabinet dentaire – urgence douleur aiguë

Consultorio dental – urgencia por dolor agudo

- Assistant:** Cabinet dentaire, bonjour. En quoi puis-je vous aider ? *(Consultorio dental, buenos días. ¿En qué puedo ayudarle?)*
- Patiente:** Bonjour, j'ai une très forte douleur à une dent du fond, en bas à droite. *(Buenos días, tengo un dolor muy fuerte en una muela posterior, abajo a la derecha.)*
- Assistant:** Depuis quand avez-vous cette douleur ? *(¿Desde cuándo tiene este dolor?)*
- Patiente:** Depuis deux jours, mais cette nuit c'était horrible, je n'ai pas dormi du tout. *(Desde hace dos días, pero anoche fue horrible; no pude dormir nada.)*
- Assistant:** Avez-vous pris quelque chose pour calmer la douleur ? *(¿Ha tomado algo para calmar el dolor?)*
- Patiente:** Oui, j'ai pris de l'ibuprofène 600 mg, mais ça ne me fait rien. *(Sí, tomé ibuprofeno 600 mg, pero no me hace efecto.)*

- Assistant:** Avez-vous le visage un peu gonflé ou une sensation de chaleur dans la zone ? *(¿Tiene la cara algo hinchada o siente calor en la zona?)*
- Patiente:** Oui, le côté droit est gonflé et j'ai mal jusqu'à l'oreille. *(Sí, el lado derecho está hinchado y me duele hasta la oreja.)*
- Assistant:** Je vois, cela semble être une infection aiguë, peut-être un abcès. Nous allons vous donner un rendez-vous en urgence pour aujourd'hui. *(Veo. Parece una infección aguda, quizá un absceso. Le daremos una cita de urgencia para hoy.)*
- Patiente:** Merci, j'ai vraiment très mal. *(Gracias, me duele muchísimo.)*
- Assistant:** Je viens de parler au docteur : il peut vous voir en fin d'après-midi, faire une radio pour diagnostiquer le problème et vous prescrire un traitement. *(Acabo de hablar con el doctor: puede verla a última hora de la tarde, hacer una radiografía para diagnosticar el problema y recetarle un tratamiento.)*
- Patiente:** Parfait, merci beaucoup de me prendre en charge si rapidement. *(Perfecto, muchas gracias por atenderme tan rápido.)*
- Assistant:** Ne vous inquiétez pas. Reposez-vous et évitez la chaleur sur la zone. À tout à l'heure. *(No se preocupe. Descanse y evite aplicar calor en la zona. Hasta entonces.)*

1. instruction

- a. Lisez le dialogue puis répondez aux questions à choix multiple. Choisissez la bonne réponse (A, B, C ou D) selon le texte.
2. Pourquoi la patiente appelle-t-elle le cabinet dentaire ?
- a. B. Elle a une très forte douleur à une dent du fond.
- b. D. Elle se plaint seulement de mauvaise haleine.
- c. C. Elle veut faire remplacer une prothèse cassée.
- d. A. Elle veut prendre un rendez-vous de contrôle annuel.

1-a 2-a